

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **42 (1955)**

Heft 5: **Wohnbauten**

PDF erstellt am: **27.04.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# FLINTKOTE

unverwüstlicher

## BODENBELAG

für Lager-, Speditions- und  
Fabrikräume

riß- und staubfrei, gleitsicher



**WANNER & CO. A-G., HORGEN**

## HYPOTHEKARBANK IN WINTERTHUR

WINTERTHUR

Untertor 32

ZÜRICH

Paradeplatz 5

gegr.



1865

### FINANZIERUNG

VON NEU- UND UMBAUTEN

### HYPOTHEKEN

DARLEHEN AN GEMEINDEN

Im Streben der modernen Architektur nach Klarheit von Formen und Linien wird das ungeteilte Carda-Fenster im neuzeitlichen Schulhausbau immer mehr bevorzugt. Seine Konstruktion ermöglicht auch eine zugfreie Lüftung und bessere Belichtungsregulierung. Verlangen Sie bitte den Spezial-Prospekt.

Westschweiz: James Guyot S.A. La Tour-de-Peilz



Jahrzehntelange Erfahrung und fachkundiges Personal garantieren für absolut einwandfreie Ausführung von

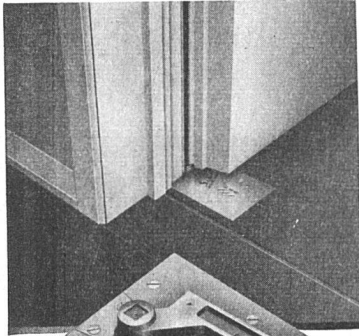
## FLACH-BEDACHUNGEN

Unsere Fachleute sind gerne bereit, Ihnen unverbindlich mit besonderen Ratschlägen zu dienen

# MEYNADIER

MEYNADIER & CIE AG  
ZÜRICH UND BERN

*die Spezialisten*



## Bodentür- schließer

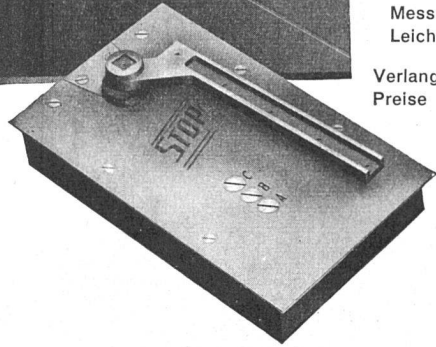
in erstklassiger Qualität

Einseitig und doppelt  
wirkend

Deckplatte:

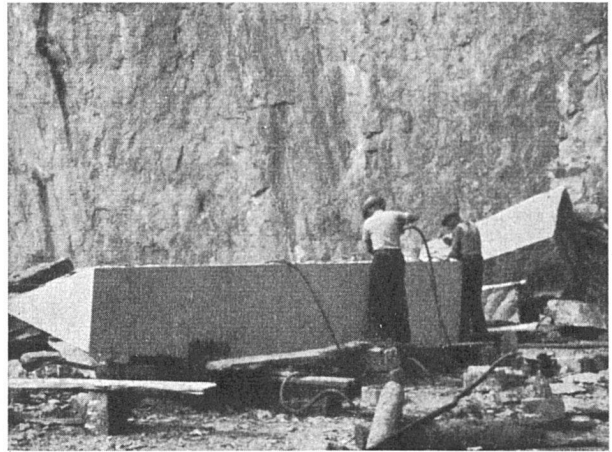
Messing poliert  
Messing vernickelt  
Leichtmetall eloxiert

Verlangen Sie unsere  
Preise



**Rudolf Geiser A.G.**  
**LANGENTHAL**

BAUBESCHLÄGE • TEL. (063) 2 25 55



## GRANIT UND MARMORARBEITEN

Granit und Marmor von Castione  
Tessiner Granit hell und dunkel, Urner Granit

**M. ANTONINI & CO., BELLINZONA**

Schweizerische Granitwerke Gegr. 1865



«Waldhaus»-Leuchter 2930, Ø 85 cm, 6 Lp. 2931, Ø 105 cm, 8 Lp.

Zu beziehen durch Elektro-Fachgeschäfte



Gegr. 1921

**ALFRED R. MÜLLER, BASEL 7**

INH.: FRAU LÉONIE MÜLLER

**AMBA** Beleuchtungskörper- und Metallwaren-  
fabrik / Fabrique de lustrerie en métal  
Hammerstraße 142 Telefon (061) 32 33 50



Gegründet 1863

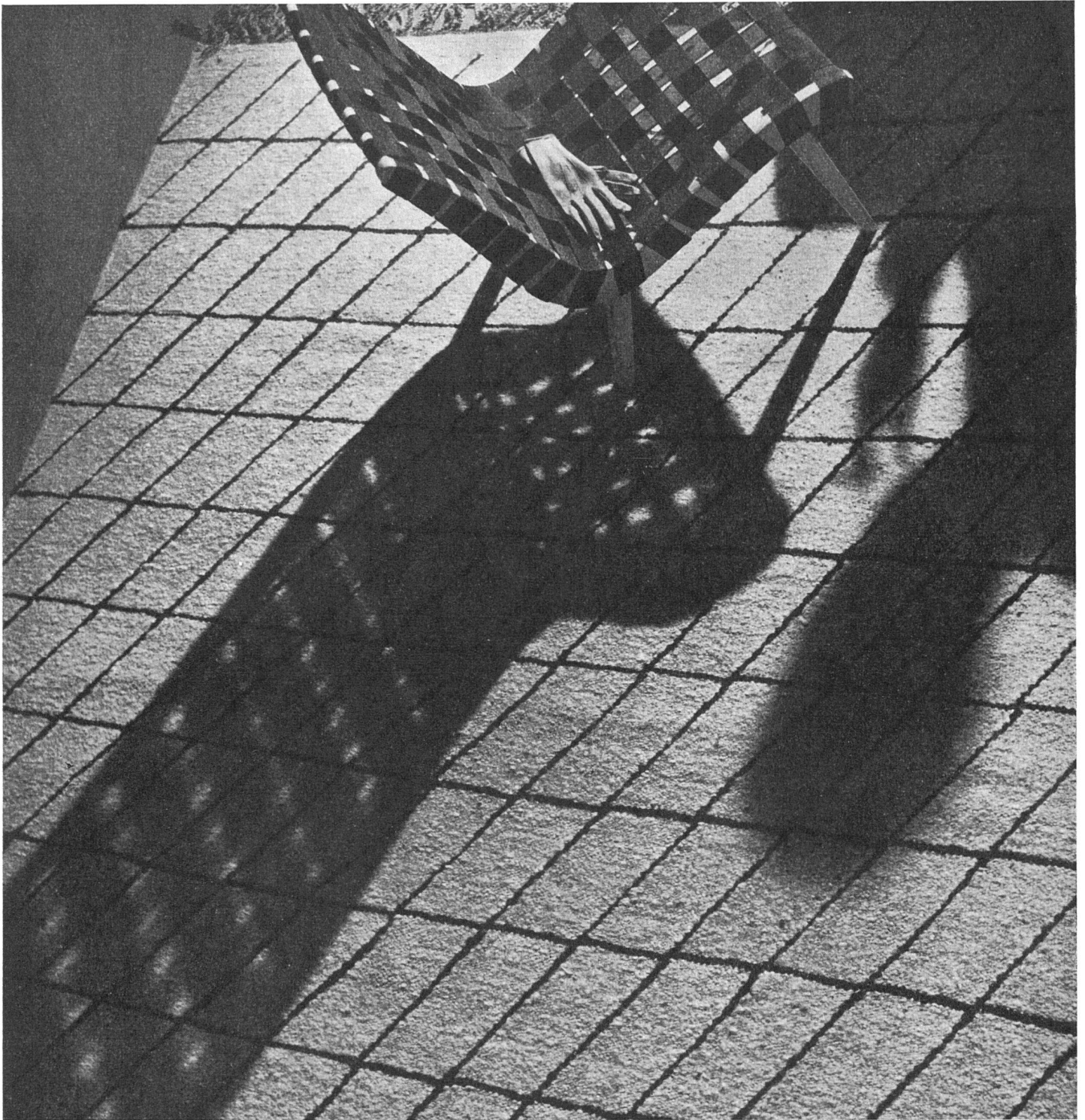
Älteste und größte Spezialfabrik  
für komplette

## Bar- und Büffetanlagen

Gläserchränke  
Likörchränke  
Kühlschränke  
Bierkeller- und  
Kühlraumisolierungen  
Kühlvitri-  
nen  
Spüleinrichtungen  
aus rostfreiem Chromstahl

Bitte verlangen Sie Projekte und Kostenberechnungen

# 25 JAHRE HELUAN



Der Heluan-Teppich hat sich in den vergangenen 25 Jahren reichlich bewährt. Er besteht aus reiner, ungefärbter Schafwolle, die – von Beduinen von Hand gesponnen – beinahe unbegrenzt haltbar ist. Praktisch unempfindlich gegen Schmutz und Staub,

versieht der Heluan jahre- und jahrzehntelang seinen Dienst. Prägnant in Farbe und Dessin, ist er ein charaktervolles Stück der Inneneinrichtung. Der Heluan kostet, gewaschen und mottensicher ausgerüstet, Fr. 108.– per m<sup>2</sup> für die naturfarbene Ausführung.

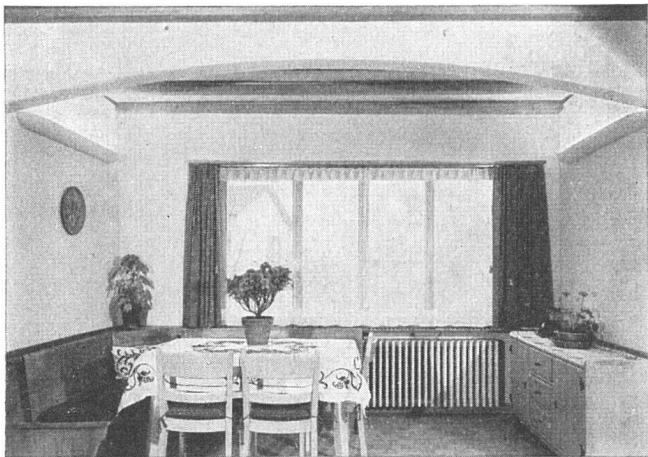
## Schuster

Zürich, Bahnhofstraße 18, Tel. (051) 23 76 03  
St. Gallen, Multergasse 14, Tel. (071) 22 15 01

Verkaufsstellen in:

BASEL Paul Matzinger  
Sandreuter & Co. AG.  
BERN Max König SWB

Steinenberg 5 Tel. (061) 22 78 45  
Marktplatz Tel. (061) 22 38 60  
Herrengasse 30 Tel. (031) 9 00 78



Indirekte Zimmer-Beleuchtung

Mod. 87.191 / 40 Watt

**Modernes Wohnen**  
mit  
**Fluoreszenz-Leuchten**

Verlangen Sie unsere Offerte



**KARL GYSIN & CO BASEL**  
**FABRIK TECHNISCHER LEUCHTEN**

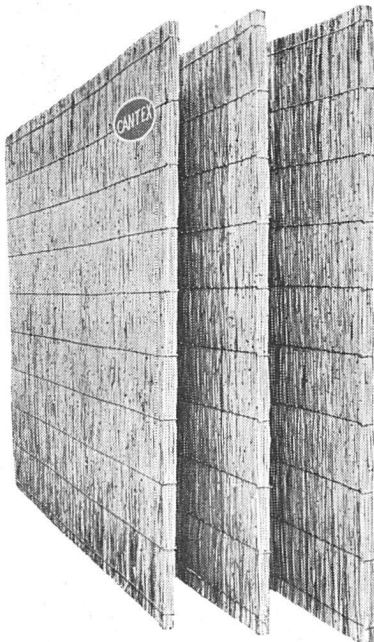
Lothringerstraße 30 Telephone (061) 23 7864

*Fenster*



*Kiefer Lürich*

**«CANTEX»**  
**gepreßte Schilfrohrmatten**  
ein hervorragendes Isoliermaterial



Wärmeleitzahl: 0,047

Großformat:  
200 x 150 cm

rein Schweizer Fabrikat

Stärke: 2 2½ cm

Gewicht: 4,5 6 kg  
pro m²

Stärke: 3½ 5 cm

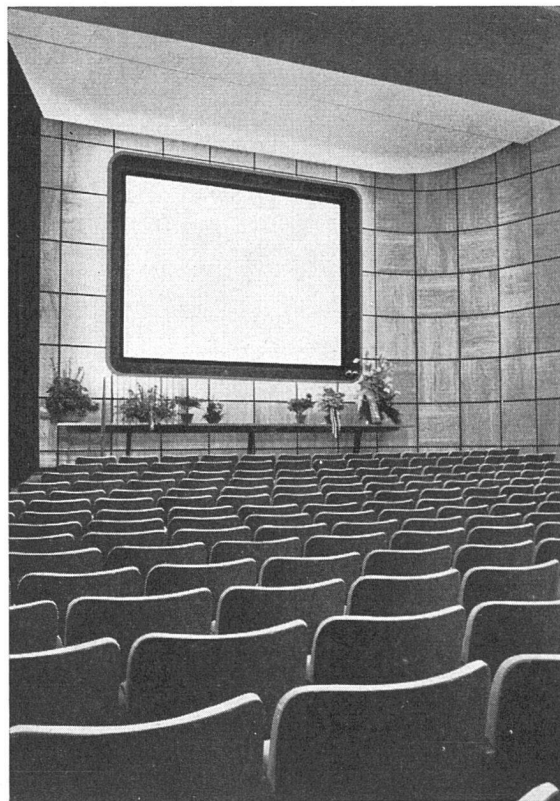
Gewicht: 7,5 9,5 kg  
pro m²

Verwendung:

Isolierung von Beton-  
decken, Flachdächern,  
Verkleidung von Mau-  
erwerk, freihängende  
Decken, Unterlagsbö-  
den usw.

Alleinfabrikanten:

**VEREINIGTE SCHILFWEBEREIEN ZÜRICH**  
das führende Unternehmen für Schilf-Leichtbaustoffe  
Stampfenbach-Platz 1 Telephone (051) 28 43 63



**Sperrotex** die isolierende Wand- und  
Deckenverkleidungsplatte  
**WILH. GACHNANG, WALD / ZH** - Telephone (055) 3 11 49  
Bild: Kino Orient, Zürich

# HEIZUNG UND WARMWASSER IM MODERNEN MEHRFAMILIENHAUS

**Sie senken die Installationskosten.** HOVALTHERM vereinigt Zentralheizungskessel und Warmwasserboiler in einem Apparat. Weil die Montage von separaten Boilern und deren Zuleitungen wegfällt und der Boiler dank der hohen Warmwasserleistung klein gewählt werden kann, erzielen Sie je nach Objekt Einsparungen bis zu mehreren tausend Franken.

**Sie bieten mehr Komfort.** «Unbeschränkt Warmwasser zu niedrigsten Kosten», eine berechtigte Forderung, die durch die heutige Lebensweise bedingt ist, kann mit dem HOVALTHERM-Kessel restlos erfüllt werden.

**Sie sparen Platz.** Wo früher Ungetüme von Großboilern wertvollen Platz versperren oder wo Einzelboiler in Küche oder Bad den Raum eines Wandschranks beanspruchen, können Sie heute einen HOVALTHERM-Kessel mit einem zentralen Boiler für alle Wohnungen installieren. Sie werden staunen, wie klein dieses Aggregat im Verhältnis zu seiner hohen Leistung ist.

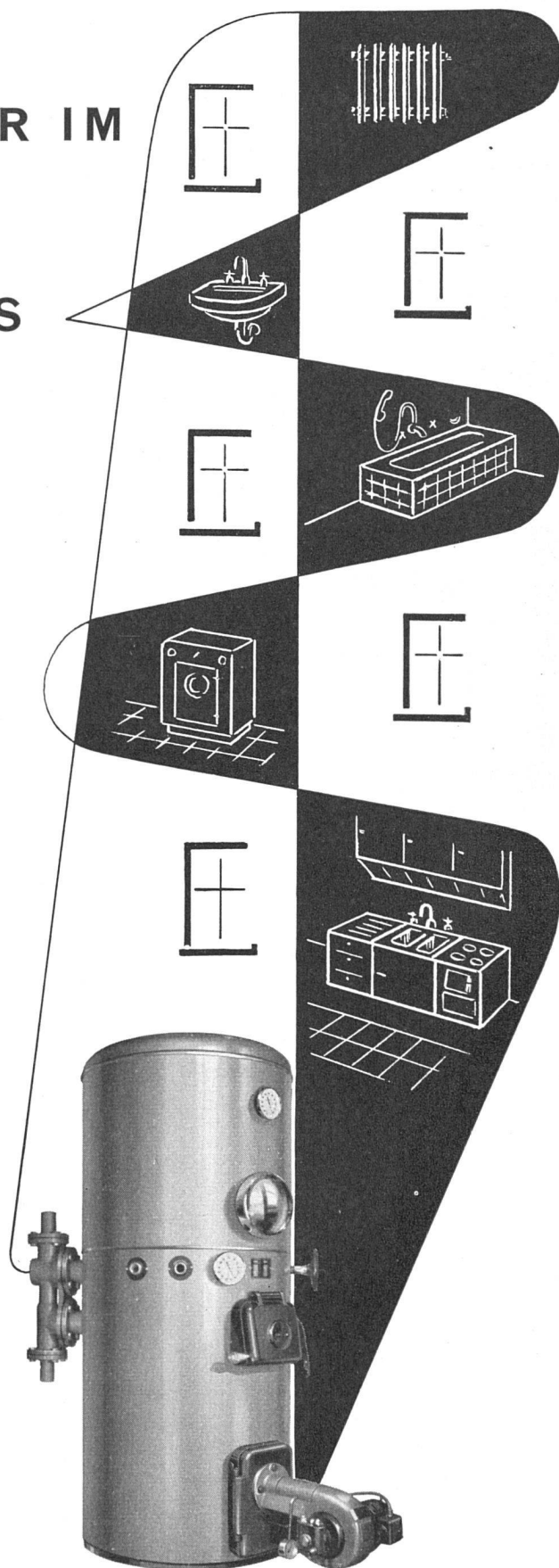
**Keine Verwaltungskosten.** Der HOVALTHERM-Kessel liefert so viel und so billiges Warmwasser, daß es sich nicht lohnt, den Verbrauch mit Einzel-Warmwasserzählern zu messen. Darum ist die Warmwasserkosten-Abrechnung für die Verwaltung und die Mieter einfach und angenehm.

Verlangen Sie Prospekte und Unterlagen oder die kostenlose Beratung durch einen unserer Techniker.



ING. G. HERZOG & CO., FELDMEILEN

Telephon (051) 92 82 82



# HOVALTHERM

GLASFASERN AG.  
Verkaufsbüro Zürich  
Nüscherstrasse 30

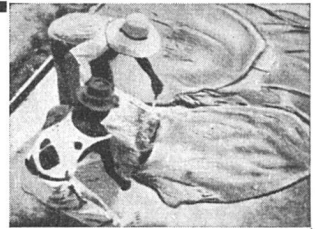
**VETROFLEX** ISOLIERUNG  
*albert nicht*

macht das Haus  
wertvoller

Der Komfort,  
der sich lohnt



Besser isolieren  
mit



## ZELLENBETON

Kleines Gewicht  
300 kg/m<sup>3</sup>  
Wärmeleitzahl  
0,06-0,07  
Vorteilhaft im Preis

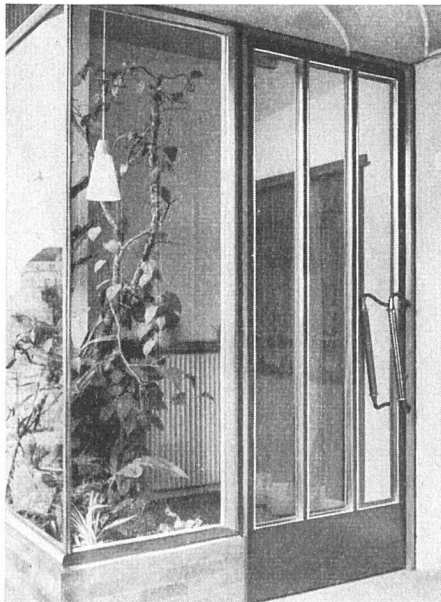
Kann auf der Baustelle hergestellt und eingebracht oder in Platten jeder Größe geliefert werden. – Hervorragende Isolierwirkung. – Speziell für Flach- und Shed-Dächer, Unterlags-Böden, Mauer-Isolierungen usw. – Fäulnisfrei, feuerfest und frostsicher.

**FAVRE & CIE. AG.**  
**WALLISELLEN / ZCH.**  
gegr. 1891 Tel. (051) 93 20 11

## H. WOLFERMANN-NÄGELI

Eisen- und Metallbau

Mürtschenstr.-Albulastr. 16 Zürich 9/48 Tel. 051 52 44 12



Schaufensteranlagen – Schalteranlagen – Hauseingangspartien – Fenster für Büro- und Fabrikbauten in Eisen und Metall – Eisenkonstruktionen – Bauschlosserarbeiten – Apparatebau – Garagetüren – Sonnenstorenanlagen – Eigenes Konstruktionsbüro – Beratung und Kostenvoranschläge unverbindlich

## Flex-Jalousien

der neuzeitliche  
Sonnenschutz  
keine Blendung  
volles Tageslicht

im gemütlichen  
Heim,  
für Schaufenster,  
Büro, Ateliers,  
Werkstätten,  
Restaurants.

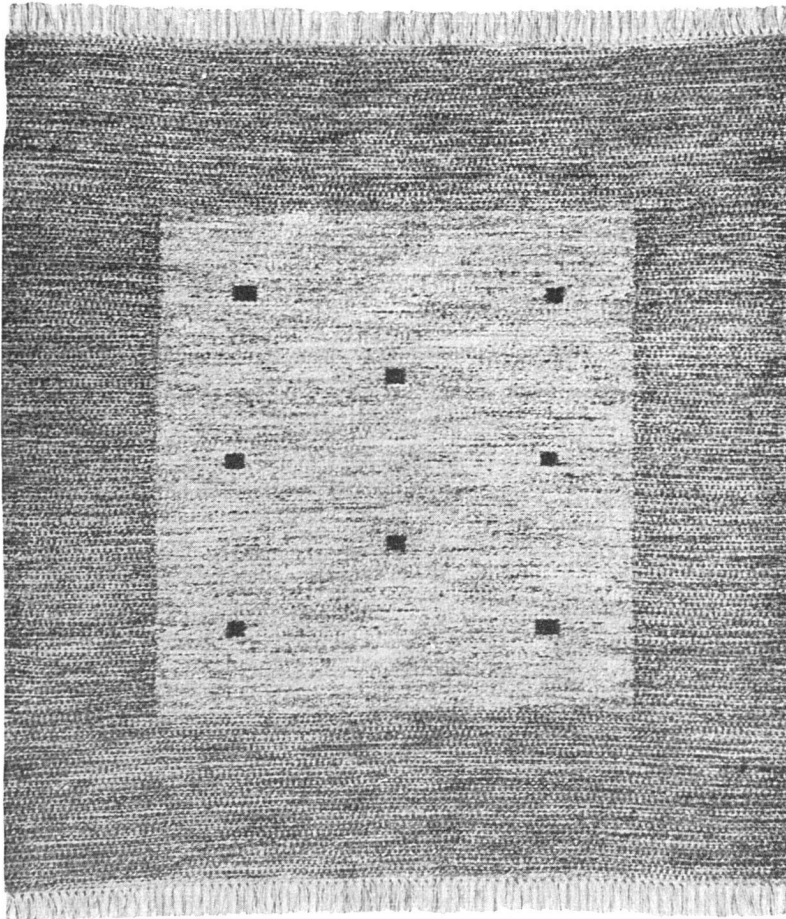
Karl Wilhelm  
Rolladen und  
Sonnenstoren  
Zürich 8  
Mühlebachstr. 164  
Tel. (051) 24 70 77  
34 78 18

Die Spezialfirma für Sonnenschutz



Nicht «in», sondern «mit» unsern Räumen leben wir! Hier können wir unbeeinflusst unsere Umwelt harmonisch unserer Persönlichkeit anpassen. Das Resultat — ein «Zuhause» in dem wir uns wohlfühlen. Hier spielt auch der Teppich seine große Rolle, gibt er doch dem Zimmer ein eigenes Gepräge. Daher muß er auch mit Überlegung ausgewählt werden.

## UNSER PARADIES... DAS HEIM !



Die Tisca-Kollektion, die Sie in den Fachgeschäften finden, erleichtert Ihnen die Suche nach Ihrem individuellen Teppich. Sie bietet eine überaus vielseitige Auswahl: handgewobene, hochflorige sowie doppelseitig verwendbare Teppiche der neuzeitlichen Richtung. Wenn Sie oder Ihr Innenarchitekt selber einen Teppich entwerfen wollen, dann webt Tisca diesen genau nach Maß, Dessin und Farbangebe in nur drei bis fünf Wochen.

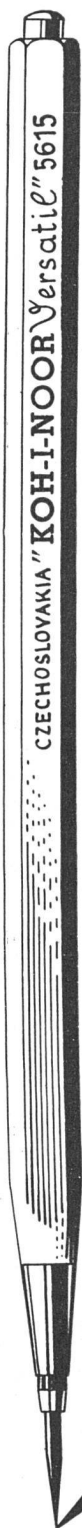
Verlangen Sie unsern illustrierten Prospekt; er zeigt Ihnen die verschiedensten Tisca-Teppiche in realistischer Wiedergabe.

***Tisca-Teppiche***

handgeknüpft  
und  
handgewoben

Tisca erhielt an der Muba 7 Auszeichnungen «Die gute Form 1954»

A. Tischhauser & Co.  
Weberei  
Bühler (App.)  
Telephon (071) 9 22 62

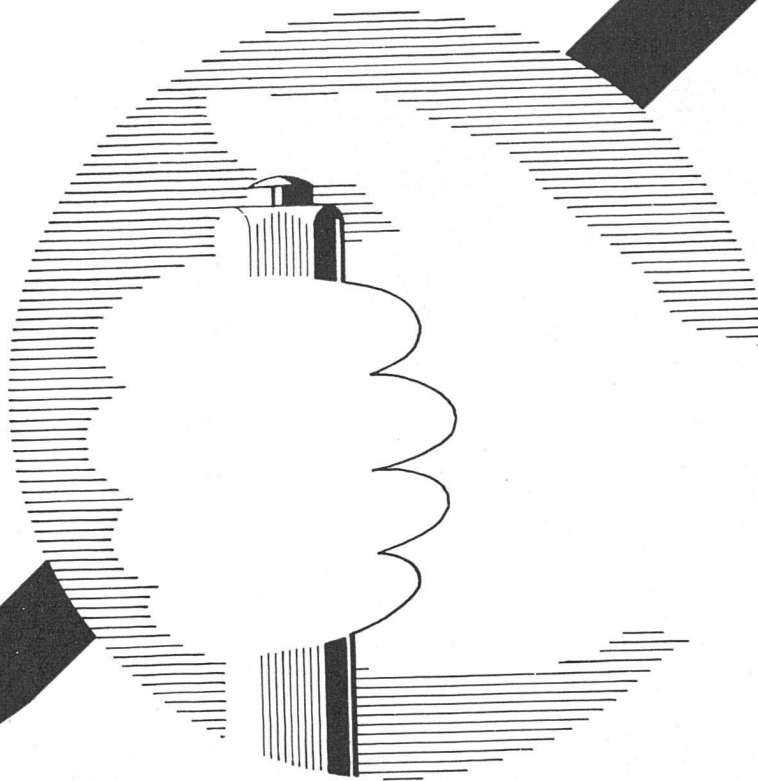


**ES GIBT VIELE BLEISTIFTE  
ES GIBT WENIG GUTE BLEISTIFTE  
ES GIBT NUR EINEN EINZIGEN**

## **KOH-I-NOOR VERSATIL**

**den erstklassigen Klemmstift**

Jederzeit gebrauchsfertiger, nie versagender Mechanismus zum Herausschieben der Mine. Elegante, dauerhafte Konstruktion. Feinkörnige Minen KOH-I-NOOR.



## **PragoExport**

**Abt. KOH-I-NOOR L. & C. HARDTMUTH  
PRAHA II, JUNGMANOVA 34  
TSCHECHOSLOWAKEI**

**Bezugsquellennachweis durch: PAPYRIA AG., Rautistraße 11, ZÜRICH**

Die vollkommenen  
Waschautomaten  
für jeden Haushalt

Schweizer Qualität

# Schulthess 4+6



Die beste Referenz:  
gegen 6000 Schulthess-  
Automaten im Betrieb  
... und nur  
zufriedene Kunden!

Die grosse Nachfrage nach den beiden Waschautomaten Schulthess 4 + 6 mit Trommelinhalt 4 resp. 6 kg ist ein Beweis für ihre Qualität und Leistung. Qualität und Leistung dieser Automaten aber stützen sich auf Erfahrung. Als erste schweizerische Spezialfabrik der Wäschereimaschinenbranche begann die Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG. bereits vor 7 Jahren mit dem Bau von Waschautomaten. Sie besitzt somit auf diesem Gebiet die grössten Erfahrungen.

## MASCHINENFABRIK AD. SCHULTHESS & CO. AG. ZÜRICH

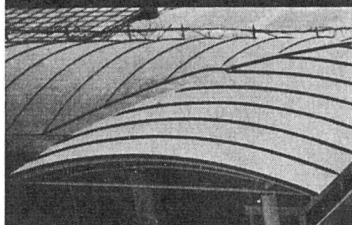
### Büros und Demonstrationslokale:

|                 |                                |                    |
|-----------------|--------------------------------|--------------------|
| <b>Zürich</b>   | Stockerstrasse 57              | Tel. 051/ 27 44 50 |
| <b>Bern</b>     | Köniz/Bern Wabersackerstr. 117 | Tel. 031/ 7 56 36  |
| <b>Lausanne</b> | 16, Avenue du Simplon          | Tel. 021/ 26 56 85 |

Verlangen Sie eine unverbindliche Vorführung. Wir sind in der Lage jederzeit und überall in der Schweiz Ihnen diese Automaten vorzuführen.

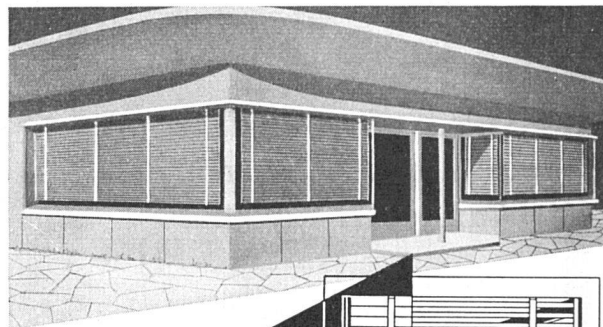
Immer wieder beweist  
unsere Firma ihre  
Leistungsfähigkeit:

1926 Bahnhof Enge  
1936 Grossmünsterturm  
1939 Kongresshaus  
1948 Fraumünsterturm  
1950 Kantonsspital Zürich  
1952 Flughafen Kloten

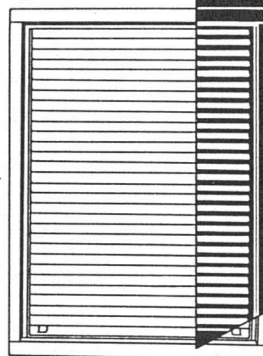


JAKOB **SCHERRER** SÖHNE

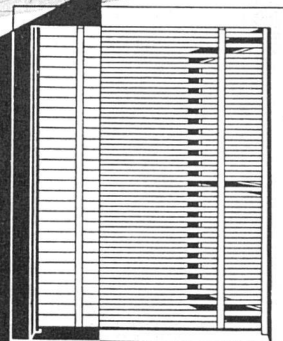
Spenglerei Zürich 2  
Allmendstr. 7  
Tel. 051 / 25 79 80



*Sol-Flex* ▼



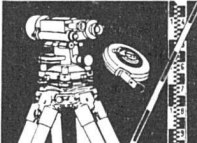
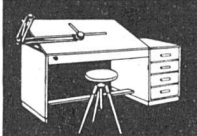
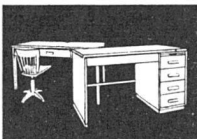
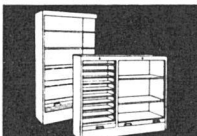
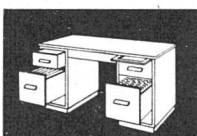
*Reflex* ▲



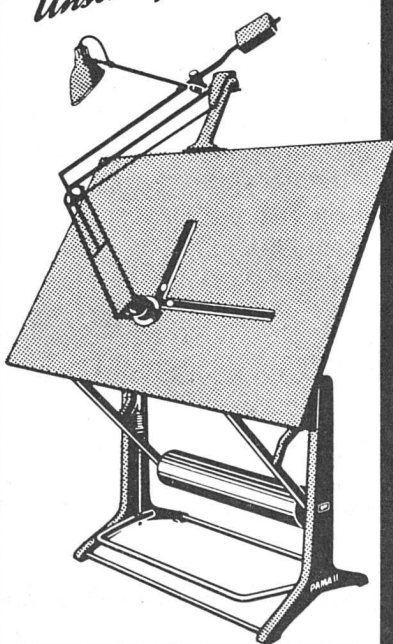
Lamellenroll- und Raff-  
storen für Schulhäuser,  
Industrie, Gewerbe, Privat

**HARTMANN**

ROLLADENFABRIK UND METALLBAU  
**HARTMANN & CO. AG, BIEL**  
FILIALEN IN: BERN, ZÜRICH, LUZERN, LAUSANNE



*Beste Qualität  
Unschlagbar im Preis!*



**GRAB & WILDI AG**  
ZÜRICH und URDORF

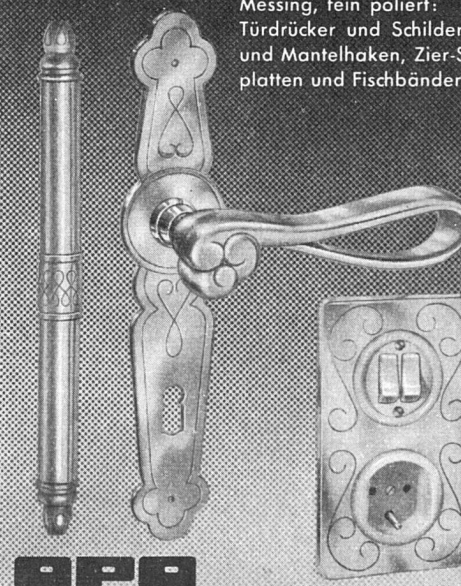
Fabrik kaufm. und technischer  
Büromöbel, Messgeräte

## Neuzeitliche Beschläge

für den Innenausbau

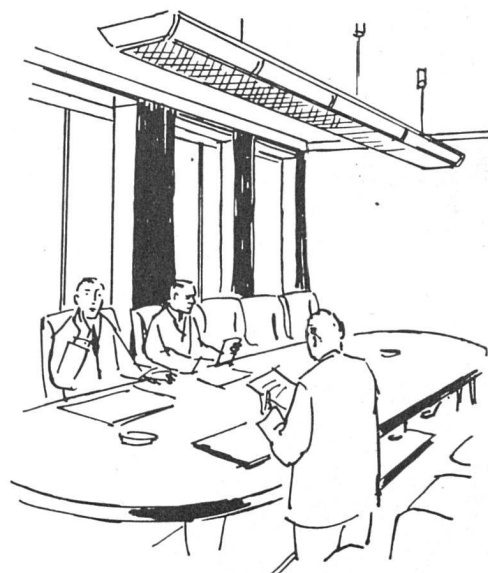
Ausschnitt aus unserem reichhal-  
tigen Lieferungsprogramm

Gediegene Zierbeschläge in  
Messing, fein poliert:  
Türdrücker und Schilder, Hut-  
und Mantelhaken, Zier-Schalter-  
platten und Fischbänder



**OPO**

**PAUL OESCHGER + CIE. ZÜRICH 11/52**  
LANDHUSWEG 6/8 TELEFON (051) 46 70 33  
WERKZEUGE BESCHLÄGE / OUTILLAGE FERREMENTS



**PHILIPS**  
löst jedes Beleuchtungsproblem

# PHILIPS

**WENDEN SIE SICH FÜR  
ALLE BELEUCHTUNGSPROBLEME AN UNSER LICHT-  
TECHNISCHES BÜRO MIT SEINEM STAB ER-  
FAHRENER LICHTFACHLEUTE**

**Wir fabrizieren Fluores-  
zenzlampe in den Standard-Typen und -Farben**

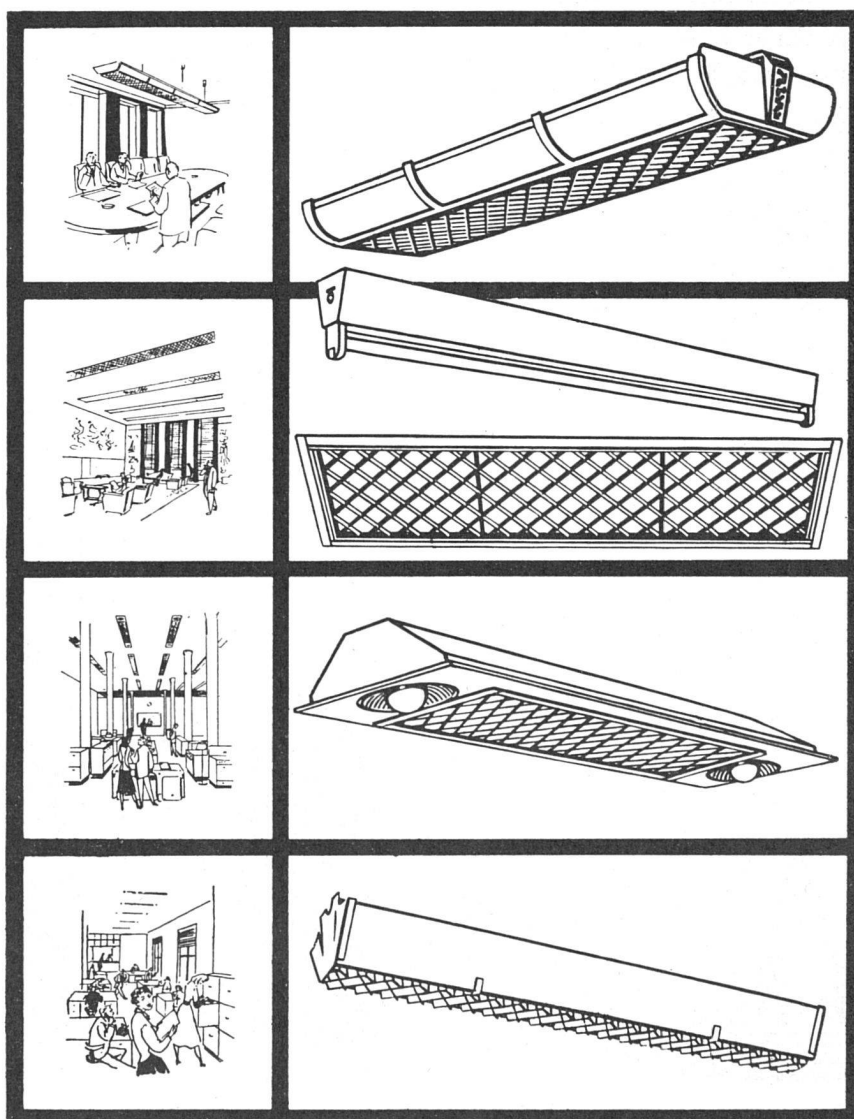
**ferner:**

**Eine grosse Anzahl von speziellen Fluoreszenz-  
und Entladungslampen für die verschiedensten  
Zwecke.**

**Unser reichhaltiges Leuchtenprogramm ist ab-  
gestimmt auf:**

**Industrie und Gewerbe  
Handel und Verkauf  
Büro und Verwaltung**

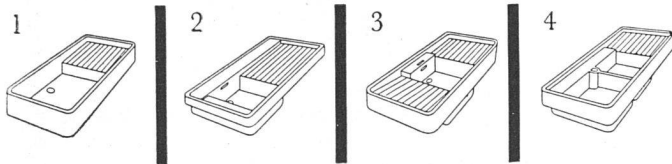
**Philips AG.  
Zürich und Genf  
Abt. Philora**



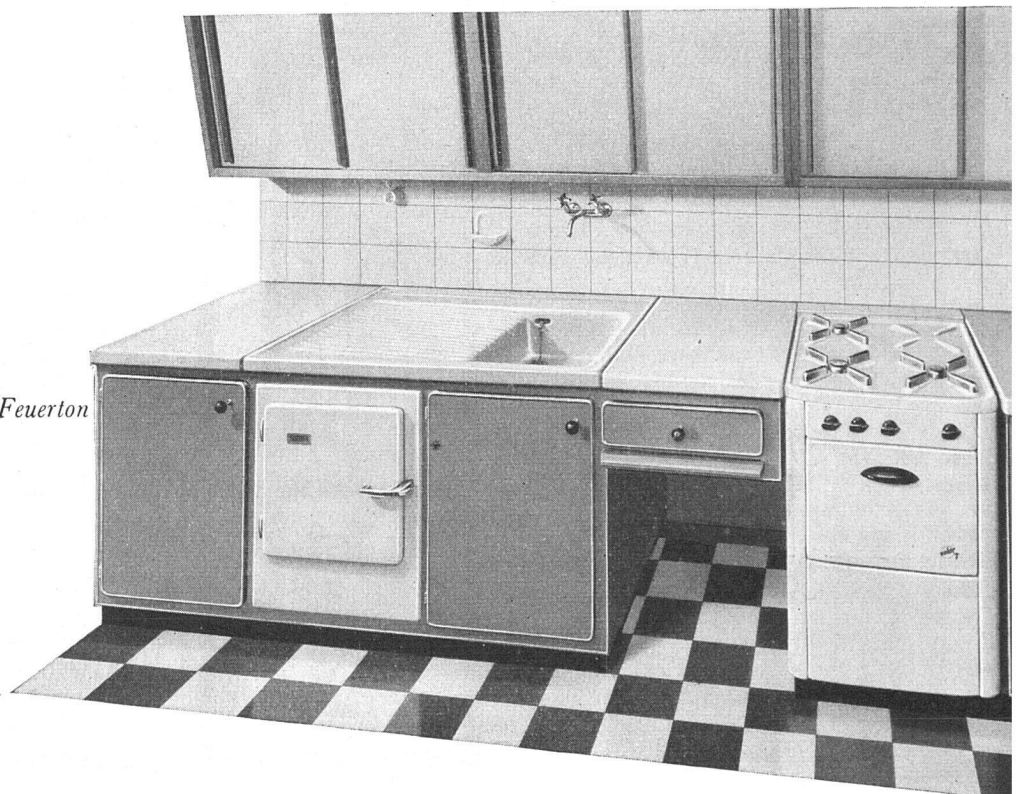
**Wir garantieren für unsere Fluoreszenzlampe eine sehr lange Lebensdauer**

# Sparen Sie am richtigen Ort ?

**H**aben Sie schon überlegt, wie viele Stunden Sie im Jahr in Ihrer Küche verbringen? Hier lohnt es sich wirklich, wenn Sie sich Ihre Arbeit erleichtern. Dies ist Ihnen möglich mit der Wahl eines Schüttsteins aus Laufener Feuerton. Ein bewährtes Qualitätsprodukt zu vorteilhaftem Preis wird Ihnen dank seiner vielen Vorzüge ein Leben lang Ihre tägliche Arbeit erleichtern. Mit einem Laufener Feuerton Schüttstein sparen Sie Geld!



*Die schöne Küchenkombination  
mit Laufener Feuerton*



**AG für Keramische Industrie Laufen**

Gummi  
Linoleum  
Inlaid  
AT-Platten

Alle Probleme der Bodenpflege haben eine Lösung

# JOHNSON

Parkett  
Tannenriemen  
Korkparkett  
Korklinoleum

JOHNSON Boden-Imprägnierung und -Pflege vereinfacht die Behandlung jedes Bodenbelages. Die Tiefenverschmutzung der Poren wird durch die JOHNSON Imprägnierung verunmöglicht und die JOHNSON Wachsprodukte schützen alle Böden mit einem harten, trittfesten Schutzfilm sicher gegen Wasser, schwere Schritte u. Schmutz. Lassen Sie sich durch die Fachleute des JOHNSON Service über die seit vielen Jahren bewährte JOHNSON Methode informieren oder vereinbaren Sie eine unverbindliche Demonstration an Ihrem Domizil.

Klinker  
Tonplatten  
Stein  
Zement  
Holzzement

**JOHNSON WAX Fabrik**

**E. GASSER WEININGEN ZH**

Geroldswilerstrasse Tel. (051) 98 91 88

**2 Millionen m<sup>2</sup>**

**JURASIT-Edelputz**

**im Zeitraum von 3 Jahren**

Ein Beweis unserer Leistungsfähigkeit und der Zufriedenheit unserer Kunden

**Terrazzo- & Jurasitwerke AG Bärschwil (SO)** Telephon (061) 7 91 11 / 7 92 11

# BORSARI

## HEIZÖL- UND BENZIN-TANKS

aus Eisenbeton  
mit Glasauskleidung  
in jeder Größe  
und für jeden Bedarf

50 Jahre Erfahrung

Erstklassige Referenzen

Keine Korrosion

Kein Unterhalt

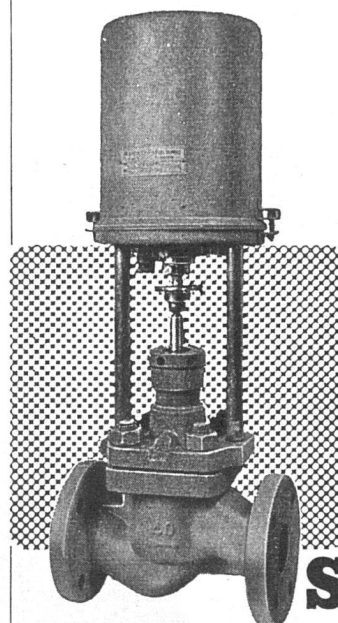
**BORSARI & CO.**

ZOLLIKON-ZÜRICH

Telephon (051) 24 96 18

Gegründet 1873

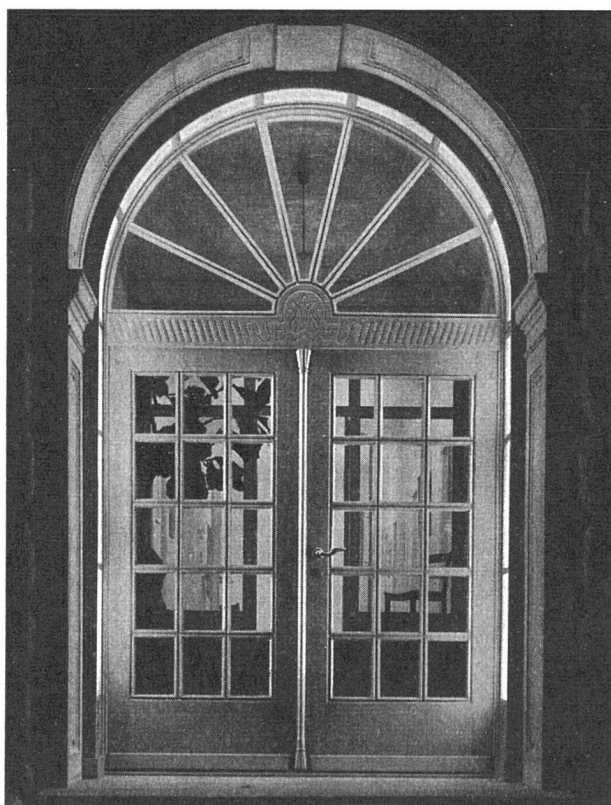
## Automatische Schalt- und Regelapparate



für Heizung  
Lüftung  
Klimaanlagen  
Kühlung

# SAUTER

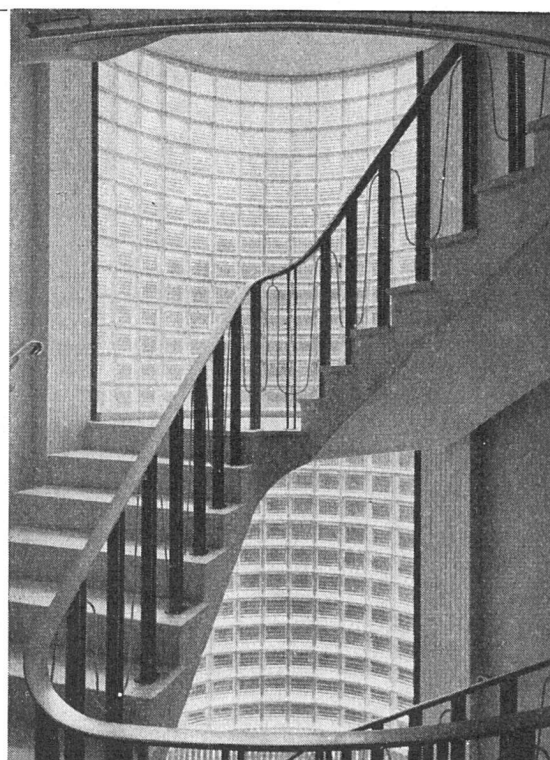
FR. SAUTER AG. · Fabrik elektrischer Apparate · BASEL



Bauschreiner-Arbeiten, Innenausbau, Möbel

**Lienhard Söhne, Zürich**

Albisstraße 131, Telephon (051) 45 12 90

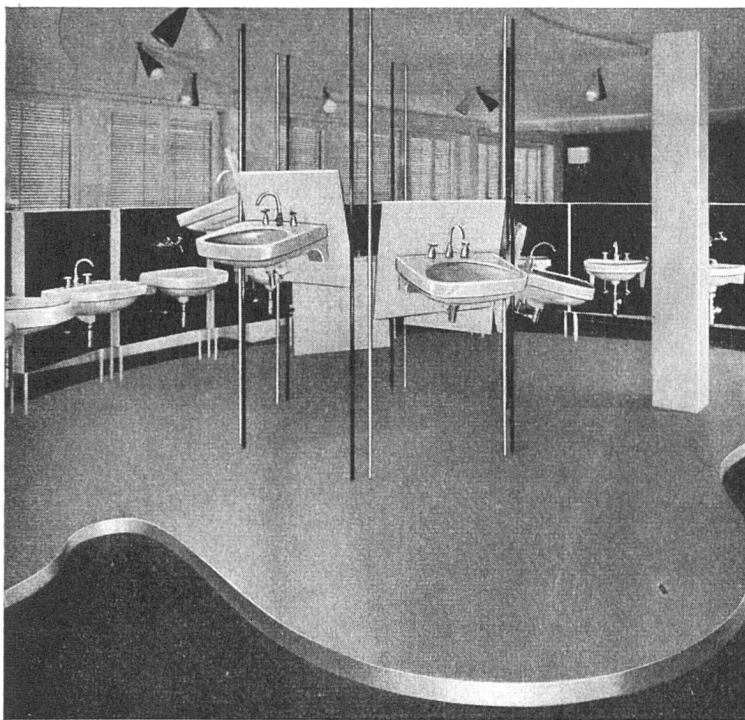


**Moderner GLAS-BETONBAU**

begeh- und befahrbare Oberlichter und Wände

**Quendoz, Erne & Cie., Zürich 5**

Hardturmstraße 131, Telephon (051) 42 17 30



Teilansicht unserer Ausstellung in Basel



Vitreous-  
Waschtisch  
TROESCH

**TROESCH+CO.AG.**  
Sanitäre Apparate  
**BERN ZÜRICH BASEL**

**BERN**, Effingerstraße 10  
**ZÜRICH**, Ausstellungsstraße 80  
**BASEL**, Steinentorstraße 26

Telephon (031) 2 21 51  
Telephon (051) 42 22 77  
Telephon (061) 24 58 60



## Hunziker Söhne, Schulmöbelfabrik, Thalwil

Gegründet 1880

Telephon 92 09 13

**Schweizerische Spezialfabrik der Schulmöbelbranche**

Lieferung kompletter Schulzimmereinrichtungen, Schultische, Wandtafeln  
Beratung und Kostenvoranschläge kostenlos

# KLINKER

## BODENPLATTEN

## BAU-STEINE

# GANZ & CIE EMBRACH A.G.

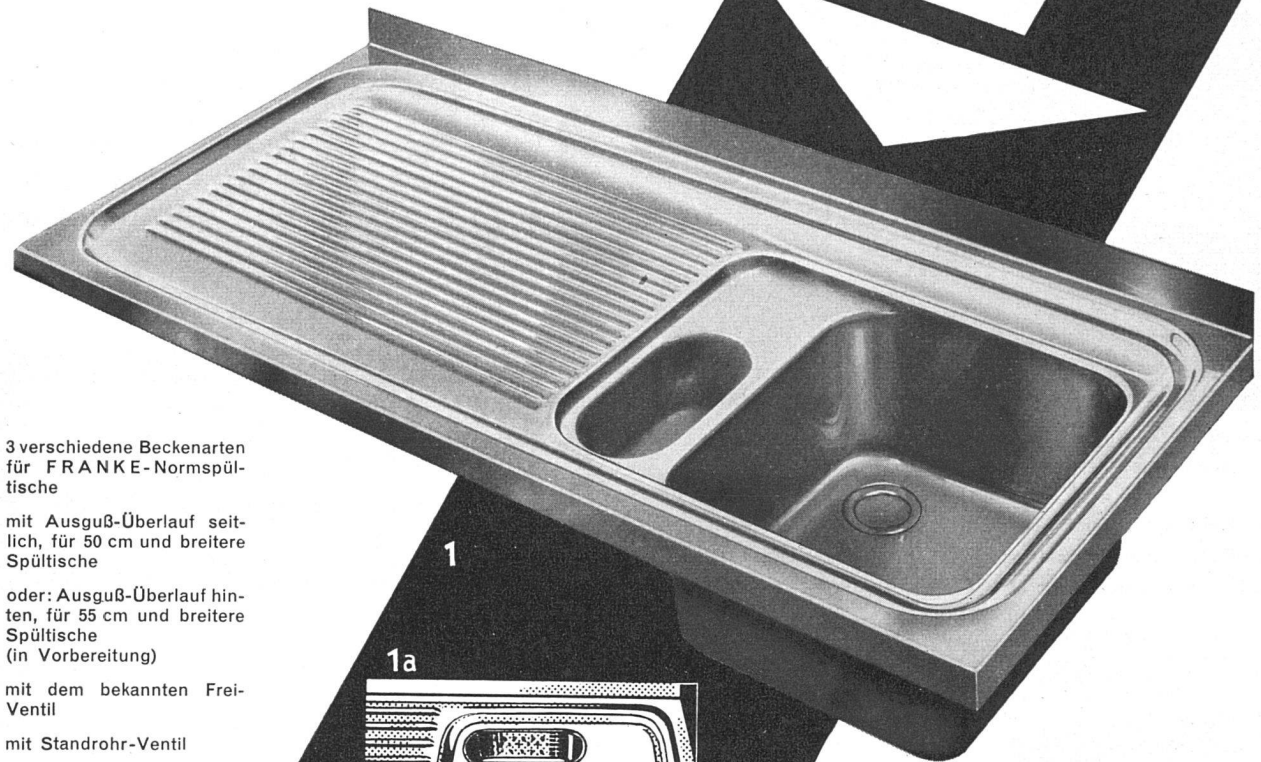
GEGRÜNDET 1805

TELEFON (051) 96 22 62



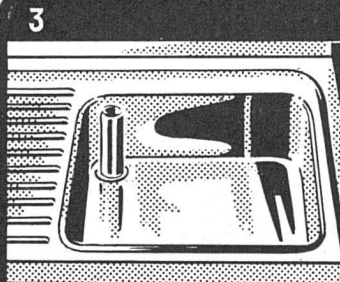
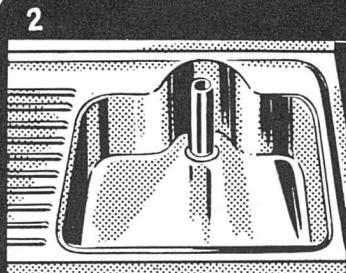
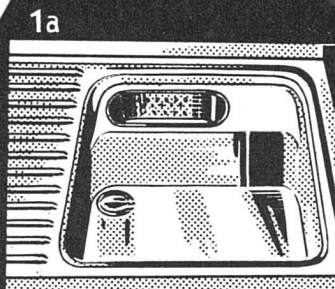
# Nun ist es da, das neue Becken mit ein- gebautem Ausguß-Überlauf!

(Patent angemeldet)



3 verschiedene Beckenarten  
für FRANKE-Normspül-  
tische

- 1 mit Ausguß-Überlauf seit-  
lich, für 50 cm und breitere  
Spültische
- 1a oder: Ausguß-Überlauf hin-  
ten, für 55 cm und breitere  
Spültische  
(in Vorbereitung)
- 2 mit dem bekannten Frei-  
Ventil
- 3 mit Standrohr-Ventil



Absolute Neuheit – ideale Lösung – ein-  
wandfreie Konstruktion – arbeitserleichternd,  
müheles zu reinigen, hygienisch – geräumig,  
praktisch und bequem – rasches Beseitigen  
der Resten – zusätzliche Fläche für Einbau  
von Batterie, Boiler-Überlauf, Seifenschale,  
außenliegender Ventilbetätigung usw. Be-  
scheidener Aufpreis von Fr. 25.–

# FRANKE

WALTER FRANKE, METALLWARENFABRIK, AARBURG, TEL. (062) 74141